

*śrīḥ*

*śrīmate nigamānta mahādeśikāya namaḥ  
śrīmān veṅkaṭanāthāryaḥ kavītārkikakesarī  
vedāntācāryavāryō me sannidhattāṃ sadā hr̥di ॥*

*śrīrārtūppul tiruvēṅgaḍamuḍaiyān aruḷicceyda  
॥ tirumandiraccurukku ॥*

*This document\* has been prepared by*

***Sunder Kidāmbi***

*with the blessings of*

***śrī raṅgarāmānuja mahādeśikan***

**His Holiness śrīmad āṇḍavan of śrīraṅgam**

---

\*This was typeset using skt, L<sup>A</sup>T<sub>E</sub>X, Itrans, and the **romancsx** font.

śrīḥ  
śrīmatē rāmānujāya namaḥ  
śrīmatē nigamāntamahādēsikāya namaḥ

## || *tirumandiraccurukku* ||

śīronru tūppul tiruvēṅgaḍam uḍaiyān  
pāronra cconna pazamoziyulōronru  
tānē amaiyādō tāraṇiyil vāzvārkkku  
vānēra ppōmaḷavum vāzvu

‡nāvalar marai nālonrum\* nalandigaz marai onrōrādu\*  
āvalippalaikku mōhattu\* azundi ninṛalamarginṛir\*  
tūvalam puriyām onṛil\* tuvakkamām vaṇṇam onrāl\*  
kāvalenṛagarattavvāy\* kkaruttura kkāṇminīrē (1)

ilakkamil mayakkam tannāl\* enakku yān uriyan ennum\*  
kalakkaruttonrē koṇḍu\* kaḍu naragaḍaindu ninṛir\*  
vilakkum avvezuttin nālām\* vēṛrumai ēṛri vāṅgi\*  
tuḷakkamil aḍimai pūṇḍu\* tūyarāy vāzminīrē (2)

apporul igandu marrum\* azittazindezuvār tālil\*  
ipporul igandavanpāl\* iraṅginir vaṇaṅgi vīzndīr\*  
upporul ulli marrōr\* uyir tanakkurimai māṛri\*  
epporul payanum īdenru\* eṇṇinir ezuminīrē (3)

enrum ōr ēdaminri\* iraviyum oliyum pōla\*  
onri ninṛulagalikkum\* ugam igandaḍimai vaittīr\*  
onru mūnṛezuttāy onrum\* onril onruḍaiya munnē\*  
onriya iraṇḍai ulli\* uḷar ena uymminīrē (4)

---

**Attention:** The letters *za* and *ra* denote *ḷ* and *ṛ*, respectively, of Tamil. Also note that *rṛa* sounds almost like *ṭra*, *rṛi* like *ṭri*, and so on. The consonant-cluster *nra* is pronounced somewhere between *nra* and *nḍra*. It is, however, colloquially acceptable to pronounce the clusters *rṛa* and *nra* as *tta* and *nna*, respectively.

tattuvam arunāṅgōḍu\* taniyirai anri ninra\*  
 sittinai uṅarādenrum\* tiral togaiyāgi ninrīr\*  
 mattanai ttaniviḍādē\* maiyilā vilakkamākki\*  
 uttaman aḍimaiyāna\* uyirnilai uṅarminīrē (5)

tanadivai anaittum āga\* ttān iraiyāgum māyan\*  
 unadenum uṅartti tārādu\* umakkunīr urīrīr\*  
 enadivai anaittum yānē\* iraiyenum iraṇḍum tīra\*  
 mana enum iraṇḍin mārā\* valvinai mārruvīrē (6)

azivilā uyirgaṭkellām\* arukkanāy aziyāvīśan\*  
 vaziyalā vazivilakkum\* madiyeza māya mūrṭti\*  
 vazuvilādivai anaittum\* vayirril vaittumiznda mālai\*  
 nazuvilā nāravākkil\* nāḍi nīr naṅuguvīrē (7)

vayanam onraṅinduraippār\* vankazal vaṅaṅga velgi\*  
 nayanam ullinri nālum\* nallirul naṅṅi ninrīr\*  
 ayanam ivvanaittukum tān\* avai tanakkayanam enna\*  
 payanumāy ppadiyumāna\* paramanai ppaṇiminīrē (8)

‡uyarndavar uṅarnda vārrāl\* uvanda kurṛēvalellām\*  
 ayanndu nīr aimbulaṅgaṭku\* aḍimai pūṅḍalamarginrīr\*  
 payandivai anaittum ēndum\* paramanār nāmam onril\*  
 viyanda pēraḍimai tōrrum\* vērrumai mēvuvīrē (9)

‡eṅ tiśai paravum śīrōr\* eṅgalukkīndavēṭṭil\*  
 uṅḍavāruraippār pōla\* onbadu porul uraittōm\*  
 paṅḍunān maraiyōr kākkum\* mānidi ivai anaittum\*  
 kaṅḍavar villār villa\* kkaruduvār kāṅgilārē (10)

॥ śīrārtūppul tiruvēṅgaḍamuḍaiyān tiruvaḍigalē śaraṅam ॥